

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN / THE BALANCE SHEET
Quý IV.2024/ Quarter IV.2024

Đơn vị tính/Unit: VND

Chỉ tiêu/	Item	Mã số (Code)	Thuyết minh (Note)	31/12/2024	01-01-24
TÀI SẢN	ASSETS				
A. TÀI SẢN NGẮN HẠN	A. CURRENT ASSETS	100		180,423,741,688	203,289,496,273
I. Tiền và các khoản tương đương tiền	I. Cash and cash equivalents	110	1	15,057,553,487	12,070,306,185
1. Tiền	Cash	111		15,057,553,487	12,070,306,185
2. Các khoản tương đương tiền	Cash equivalents	112		-	-
II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn	II. Short-term investments	120	2	7,501,725,000	-
1. Chứng khoán và công cụ tài chính kinh doanh	Securities held-for-trading	121		-	-
2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh (*) (2)	Provision for securities	122		-	-
3. Đầu tư ngắn hạn khác	Held-to-maturity investments	123		7,501,725,000	-
III. Các khoản phải thu ngắn hạn	III. Current receivables	130	3	51,842,528,121	41,585,811,242
1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng	Trade receivables	131		49,677,245,992	41,029,911,181
2. Trả trước cho người bán	Advances to suppliers	132		3,925,311,203	2,102,189,280
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	Receivables from related parties	133		-	-
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	Receivables from construction contract	134		-	-
5. Phải thu về cho vay ngắn hạn	Receivables from short-term loans	135		-	-
6. Phải thu ngắn hạn khác	Other receivables	136		8,047,052,121	7,926,392,728
7. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	137		(9,807,081,195)	(9,472,681,947)
8. Tài sản thiếu chờ xử lý	Shortage of assets awaiting resolution	139		-	-
IV. Hàng tồn kho	IV. Inventories	140	4	103,565,844,093	147,874,118,503
1. Hàng tồn kho	Inventories	141		105,424,591,061	150,390,531,267
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)	Provision for obsolete inventories	149		(1,858,746,968)	(2,516,412,764)
V. Tài sản ngắn hạn khác	V. Other current assets	150		2,456,090,987	1,759,260,343
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	Short-term prepaid expenses	151	5	2,009,117,037	1,453,836,393
2. Thuế GTGT được khấu trừ	Value added tax deductibles	152		-	-
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	Statutory obligations	153		446,973,950	305,423,950
4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	Trading Government bonds	154		-	-
5. Tài sản ngắn hạn khác	Other current assets	155		-	-
B. TÀI SẢN DÀI HẠN	B. NON-CURRENT ASSETS	200		90,159,252,479	48,169,522,110
I. Các khoản phải thu dài hạn	I. Non - Current receivables	210		670,164,171	598,164,171
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	Longterm trade receivables	211		-	-
2. Trả trước cho người bán dài hạn	Long-term advance to suppliers	212		-	-
3. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc	Working capital from sub-units	213		-	-
4. Phải thu nội bộ dài hạn	LT receivables from related parties	214		-	-



Chỉ tiêu/	Item	Mã số (Code)	Thuyết minh (Note)	31/12/2024	01-01-24
5. Phải thu về cho vay dài hạn	Long term loan receivables	215		-	-
6. Phải thu dài hạn khác	Long term other receivables	216		670,164,171	598,164,171
7. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	219		-	-
II. Tài sản cố định	II. Fixed assets	220		26,477,004,106	29,499,923,541
1. Tài sản cố định hữu hình	Tangible fixed assets	221	8	14,489,331,904	17,415,764,148
- Nguyên giá	- Cost	222		108,363,325,132	107,250,993,484
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	223		(93,873,993,228)	(89,835,229,336)
2. Tài sản cố định thuê tài chính	Fixed assets of finance leasing	224		-	-
- Nguyên giá	- Cost	225		-	-
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	226		-	-
3. Tài sản cố định vô hình	Intangible fixed assets	227	8	11,987,672,202	12,084,159,393
- Nguyên giá	- Cost	228		14,134,262,202	14,134,262,202
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	229		(2,146,590,000)	(2,050,102,809)
III. Bất động sản đầu tư	III. Investment properties	230		-	-
- Nguyên giá	- Cost	231		-	-
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	232		-	-
IV. Tài sản dài hạn dở dang	IV. Long term assets in progress	240		-	-
1. Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn	Long term work in progress	241		-	-
2. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	Long term construction in progress	242		-	-
V. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn	V. Long-term investments	250		60,110,926,449	15,110,926,449
1. Đầu tư vào công ty con	Investments in subsidiary	251	6	61,110,926,449	15,110,926,449
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	Investments in joint-venture, associates	252		-	-
3. Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Other long-term investments	253		-	-
4. Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn (*)	Provision for long-term investments	254		(1,000,000,000)	-
5. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	Held-to-maturity investments	255		-	-
VI. Tài sản dài hạn khác	V. Other long-term assets	260		2,901,157,753	2,960,507,949
1. Chi phí trả trước dài hạn	Long-term prepaid expenses	261	7	2,901,157,753	2,960,507,949
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	Deferred tax assets	262		-	-
3. Thiết bị, vật tư, phụ tùng thay thế dài hạn	Longterm Equipment, Sparepart	263		-	-
4. Tài sản dài hạn khác	Other long-term assets	268		-	-
TỔNG CỘNG TÀI SẢN (270 = 100 + 200)	TOTAL ASSETS	270		270,582,994,167	251,459,018,383
NGUỒN VỐN	RESOURCES				-
C - NỢ PHẢI TRẢ	C. LIABILITIES	300		123,962,486,299	146,255,784,521
I. Nợ ngắn hạn	I. Current liabilities	310		119,114,956,503	141,557,637,505
1. Phải trả người bán ngắn hạn	Trade payables	311		31,183,148,735	19,385,076,031
2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn	Advances from customers	312		455,630,177	531,542,713
3. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	Statutory obligations	313	9	3,016,758,556	3,161,082,888

Chỉ tiêu/	Item	Mã số (Code)	Thuyết minh (Note)	31/12/2024	01-01-24
4. Phải trả người lao động	Payables to employees	314		1,463,264,783	3,900,822,062
5. Chi phí phải trả ngắn hạn	Accrued expenses	315		12,745,459,710	9,060,317,990
6. Phải trả nội bộ ngắn hạn	Payables to related parties	316		-	-
7. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	Payables from construction contract	317		-	-
8. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	Short-term deferred revenue	318		-	-
9. Phải trả ngắn hạn khác	Other ST payables	319		570,986,964	614,005,711
10. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	Short-term loan and payable for finance leasing	320	10	67,984,099,012	101,046,981,544
11. Dự phòng phải trả ngắn hạn	Provision for ST payable	321		-	-
12. Quỹ khen thưởng, phúc lợi	Reward and welfare funds	322		1,695,608,566	3,857,808,566
13. Quỹ bình ổn giá	Stabilization fund	323		-	-
14. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	Trading Government bonds	324		-	-
II. Nợ dài hạn	II. Non-current liabilities	330		4,847,529,796	4,698,147,016
1. Phải trả người bán dài hạn	Longterm trade payables	331		-	-
2. Người mua trả tiền trước dài hạn	Longterm advance to customers	332		-	-
3. Chi phí phải trả dài hạn	Longterm accruals	333		-	-
4. Phải trả nội bộ về vốn kinh doanh	Working capital from sub-units	334		-	-
5. Phải trả nội bộ dài hạn	Longterm payables to related parties	335		-	-
6. Doanh thu chưa thực hiện dài hạn	Long term deferred revenue	336		-	-
7. Phải trả dài hạn khác	Other long-term liabilities	337		282,500,163	282,500,163
8. Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	Long-term loans and debts	338		-	-
9. Trái phiếu chuyển đổi	Convertible bond	339		-	-
10. Cổ phiếu ưu đãi	Preference shares	340		-	-
11. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	Deferred tax liabilities	341		-	-
12. Dự phòng phải trả dài hạn	Provision for bad debts	342		4,565,029,633	4,415,646,853
13. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	The development of science and technology fund	343		-	-
D - VỐN CHỦ SỞ HỮU	D. OWNERS' EQUITY	400		146,620,507,868	105,203,233,862
I. Vốn chủ sở hữu	I. Capital	410		146,620,507,868	105,203,233,862
1. Vốn góp của chủ sở hữu	Contributed chartered capital	411	11	50,000,000,000	50,000,000,000
- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	Ordinary shares	411a	11	50,000,000,000	50,000,000,000
- Cổ phiếu ưu đãi	Preference shares	411b		-	-
2. Thặng dư vốn cổ phần	Share premium	412	11	15,753,387,350	15,753,387,350
3. Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu	Share premium	413		-	-
4. Vốn khác của chủ sở hữu	Other equity	414		-	-
5. Cổ phiếu quỹ (*)	Treasury shares	415		-	-
6. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	Chênh lệch đánh giá lại tài sản	416		-	-
7. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	Foreign exchange gain/loss	417		-	-
8. Quỹ đầu tư phát triển	Supplementary capital reserve fund	418	11	29,020,260,148	29,020,260,148

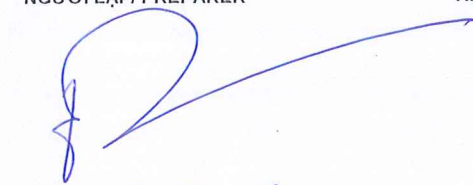
Chỉ tiêu/	Item	Mã số (Code)	Thuyết minh (Note)	31/12/2024	01-01-24
9. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp	Financial reserve fund	419		-	-
10. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	Other fund of owners' equity	420		-	-
11. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Undistributed earnings	421	11	51,846,860,370	10,429,586,364
- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ trước	Previous year undistributed earnings	421a		2,479,586,364	8,799,345,690
- LNST chưa phân phối kỳ này	This year undistributed earnings	421b		49,367,274,006	1,630,240,674
12. Nguồn vốn đầu tư XDCB	Construction investment fund	422		-	-
II. Nguồn kinh phí và quỹ khác	II. Other fund	430		-	-
1. Nguồn kinh phí	Other fund	431		-	-
2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	Fixed assets arising from other fund	432		-	-
TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN (440 = 300 + 400)	TOTAL LIABILITIES AND OWNERS' EQUITY	440		270,582,994,167	251,459,018,383

Hải Phòng, ngày 21 tháng 01 năm 2025

NGƯỜI LẬP/ PREPARER

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER


Dương Phi Thu Phương


KẾ TOÁN TRƯỞNG
Bùi Thị Hương




TỔNG GIÁM ĐỐC
Trương Sỹ Toàn

Đơn vị: CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HÀ LONG
Địa chỉ: Số 71, Lê Lai, Phường Máy Chai, Quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng
Mã số thuế: 0200344752

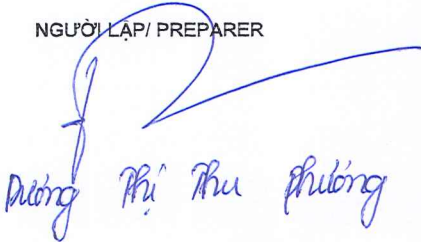
Mẫu số: B02-DN
(Ban hành theo Thông tư số 200/2014/TT-BTC
Ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính)

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH / PROFIT AND LOSS
Quý IV.2024/ Quarter IV.2024

Đơn vị tính/Unit: VND

Chỉ tiêu	Item	Mã số	Thuyết minh	Quý IV.2024	Quý IV.2023	Lũy kế từ đầu năm 2024 đến cuối quý IV năm 2024	Lũy kế từ đầu năm 2023 đến cuối quý IV năm 2023
		Code	Note	Quarter IV.2024	Quarter IV.2023	Accumulated from beginning 2024 to QIV.2024	Accumulated from beginning 2023 to QIV.2023
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	Revenue from sale of goods and rendering of services	1	12	139,472,982,909	128,362,594,654	515,113,741,931	494,664,373,235
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	Deductions	2		3,648,929,248	2,918,635,121	14,462,018,202	12,776,274,146
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (10 = 01 - 02)	Net revenue from sale of goods and rendering of services	10		135,824,053,661	125,443,959,533	500,651,723,729	481,888,099,089
4. Giá vốn hàng bán	Costs of goods sold and services rendered	11	13	97,112,354,991	97,652,148,393	375,972,926,796	363,574,650,111
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ (20 = 10 - 11)	Gross profit from sale of goods and rendering of services	20		38,711,698,670	27,791,811,140	124,678,796,933	118,313,448,978
6. Doanh thu hoạt động tài chính	Income from financial activities	21	14	30,726,516	9,262,225	45,078,752,568	15,786,156
7. Chi phí tài chính	Expenses from financial activities	22	15	1,880,699,028	1,670,202,223	5,577,983,780	10,007,229,126
- Trong đó: Chi phí lãi vay	- In which: Interest expenses	23		723,854,478	1,495,740,420	3,985,311,568	9,180,290,597
8. Chi phí bán hàng	Selling Expenses	25	16	23,947,049,135	22,090,025,518	92,539,364,838	88,282,304,111
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	Administration Expenses	26	17	5,163,430,924	4,479,063,509	21,405,438,940	20,293,620,805
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh (30 = 20 + (21 -22) - 25 - 26	Operating profit	30		7,751,246,099	(438,217,885)	50,234,761,943	(253,918,908)
11. Thu nhập khác	Other income	31		363,683,998	3,947,010,720	522,057,680	4,417,350,538
12. Chi phí khác	Other expenses	32		70,432,992	6,222,285	256,553,287	48,047,944
13. Lợi nhuận khác (40 = 31 - 32)	Other profit	40		293,251,006	3,940,788,435	265,504,393	4,369,302,594
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế (50 = 30 + 40)	Net profit before tax	50		8,044,497,105	3,502,570,550	50,500,266,336	4,115,383,686
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	Current corporate income tax expense	51		855,154,922	1,856,356,476	1,132,992,330	2,485,143,012
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	Deferred corporate income tax expense	52					
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp (60 = 50 - 51 - 52)	Net profit after tax	60		7,189,342,183	1,646,214,074	49,367,274,006	1,630,240,674

NGƯỜI LẬP/ PREPARER


Dương Thị Thu Phương

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT


KẾ TOÁN TRƯỞNG
Bùi Thị Hương



Hải Phòng, ngày 21 tháng 01 năm 2025

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER


TỔNG GIÁM ĐỐC
Trương Sỹ Toàn

BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ / CASH FLOW
(Theo phương pháp gián tiếp) (*)/ Indirect Method
Quý IV.2024/ Quarter IV.2024

Đơn vị tính/Unit: VND

Chỉ tiêu	Item	Mã số	Thuyết minh	Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ năm nay	Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ năm trước
		Code	Note	Accumulated from 01-Jan-2024 to 31-December-2024	Accumulated from 01-Jan-2023 to 31-December-2023
I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh	I. Cash flows from operating activities				
1. Lợi nhuận trước thuế	1. Net profit before tax	1		50,500,266,336	4,115,383,686
2. Điều chỉnh cho các khoản	2. Adjustments for				
- Khấu hao TSCĐ và BĐSĐT	Depreciation and amortisation	2		4,135,251,083	4,983,593,184
- Các khoản dự phòng	Provision for decline in value of investments	3		826,116,232	323,808,111
- Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ	Unrealised foreign exchange losses	4		(141,354)	-
- Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư	Gain from disposal of equity investments in other entities	5		(45,024,731,101)	(364,988,779)
- Chi phí lãi vay	Interest expenses	6		3,985,311,568	9,180,290,597
- Các khoản điều chỉnh khác	Other adjustment	7			-
3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động	3. Operating income before changes in working capital	8		14,422,072,764	18,238,086,799
- Tăng, giảm các khoản phải thu	Decrease/(increase) in receivables	9		(10,804,666,127)	887,799,299
- Tăng, giảm hàng tồn kho	Decrease/(increase) in inventories	10		44,965,940,206	55,140,881,735
- Tăng, giảm các khoản phải trả (Không kể lãi vay phải trả, thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp)	Increase in payables (not included interest expenses and income tax payables)	11		11,704,904,995	(28,632,570,004)
- Tăng, giảm chi phí trả trước	Decrease/(Increase) in prepaid expenses	12		(495,930,448)	1,017,353,078
- Tăng, giảm chứng khoán kinh doanh	Decrease/(Increase) in securities held for trading	13		-	-
- Tiền lãi vay đã trả	Interest paid	14		(4,021,742,766)	(9,218,312,661)
- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	Enterprise income tax paid	15		(1,227,148,397)	(2,365,476,900)
- Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	Other cash inflow from operating activities	16		-	-
- Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh	Other cash outflow from operating activities	17		(2,912,200,000)	(990,677,082)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	Net Cash flows from operating activities	20		51,631,230,227	34,077,084,264
II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư	II. Cash flows from investing activities				
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	Purchase and construction of fixed assets and other long-term assets	21		(1,112,331,648)	(618,950,000)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	Proceeds from disposals of assets	22		-	356,060,455
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	Saving deposit at Bank	23		(7,501,725,000)	-
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	Collection of loans provided to related parties and other	24		-	-
5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Payments for equity investments in other entities	25		(1,000,000,000)	-
6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Proceed from collection investment in other entity	26		-	-
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	Interest and dividend received	27		24,731,101	8,928,324
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	Net Cash flows from investing activities	30		(9,589,325,547)	(253,961,221)
III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính	III. Cash flows from financing activities				
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	Proceeds from issuance of ordinary shares	31		-	-
2. Tiền trả lại vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành		32		-	-
3. Tiền thu từ đi vay	Proceeds from bond issuance and borrowings	33		371,200,728,937	391,381,143,651
4. Tiền trả nợ gốc vay	Payments of loan	34		(404,263,611,469)	(415,333,989,809)
5. Tiền trả nợ gốc thuê tài chính	Payments for principal of finance lease	35		-	-
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	Dividend paid to owner	36		(5,991,916,200)	(7,489,895,250)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	Net Cash flows from financing activities	40		(39,054,798,732)	(31,442,741,408)
Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	Net cash increase/(decrease)	50		2,987,105,948	2,380,381,635
Tiền và tương đương tiền đầu kỳ	Cash and cash equivalents at the beginning of the period	60	1	12,070,306,185	9,689,924,550
Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ	Exchange rate affect	61		141,354	-
Tiền và tương đương tiền cuối kỳ (70 = 50+60+61)	Cash and cash equivalents at the end of the period	70	1	15,057,553,487	12,070,306,185

NGƯỜI LẬP / PREPARER

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

Hải Phòng, ngày 21 tháng 01 năm 2025

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER

Hương Thị Thu Phương

KẾ TOÁN TRƯỞNG
Bùi Thị Hương

TỔNG GIÁM ĐỐC
Trương Sỹ Toàn



NOTES TO THE SEPARATE FINANCIAL STATEMENTS

Quarter IV of 2024

I- ENTERPRISE BUSINESS HIGHLIGHTS

1. FORM OF CAPITAL OWNERSHIP: Joint Stock Corporation

2. FORM OF ACTIVITIES

Production - General business

Halong Canned Food Joint Stock Corporation's headquarters: located at 71 Le Lai, May Chai, Ngo Quyen Dist., Haiphong

There are three Subsidiaries directly under it, consisting of:

- Halong Canned Food One member Co.,Ltd
- Halong Kindergarten
- Cotden Food One member Co., Ltd

3. Business lines

Producing, processing, canning and exporting aquatic products, seafood, frozen livestock and other foods.

II- ACCOUNTING INTERIM, CURRENCY

1. Accounting interim: As of 01/01 to 31/12

2. Currency: Vietnamese Dong (VND)

Vietnamese Dong is used as the currency for accounting books and preparing financial statement. Transactions not denominated in VND are converted into VND according to the following principles:

- + The actual exchange rate at the commercial bank at the time the transaction occurred.
- + Exchange rate differences arising from conversion are accounted for in financial revenue or financial activity expenses in the business results statement

III- ACCOUNTING REGIME

1. Accounting Principle And Standards

Financial Statement is made according to the historical price principle which is in line with Vietnamese Accounting Standards, Financial Statement is made as per Vietnamese Corporate Accounting System promulgated under Circular 200/2014/TT-BTC dated 22 December 2014 issued by the Ministry of Finance and Circulars guiding Corporate Accounting standard and regime of the Ministry of Finance.

2. Form of accounting book:

The Company applied the form of document-journalised account to

IV- SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

1. Cash and cash equivalents

Cash and cash equivalents include: Cash on hand, cash at bank.

2. Financial investments

2.1 Short-term financial investments

Financial investments held until the due date remain no more than 12 months as of the date of reporting, such as time deposit, certificate of deposit.

2.2 Long-term financial investments

The investment presented is an investment in a Subsidiary when the Company acquires control of the invested entity. Control is the power to govern the financial and operating policies of an enterprise or business activities so as to obtain benefits from its activities or business activities.

An investment is considered to have control over the invested entity when the Company holds more than 50% of the ownership interest in that entity, unless such ownership is not associated with control. If the Company does not hold more than 50% ownership of another entity, the Company may still acquire control of the entity if it has

- (i) More than 50% of the voting power of the entity through an arrangement with other investors;
- (ii) The power to govern the financial and operating policies of the entity under a statute or agreement;
- (iii) The right to appoint and remove the majority of members of the Board of managements (or an equivalent management body) of the entity; or
- (iv) The right to vote on decisions in meetings of the Board of managements (or equivalent management body) of the entity

3. Inventory

- Inventory is presented according to the original price and accounted by the regular declaration method.
- Inventory assessed principle: weighted average method.
- Work in progress are determined by Inventory report of each workshop at the end of period.

Provision for devaluation of inventories are provided when goods are damaged or out of date. The difference between the need-to-provide inventory provision at the end of the period and the provision provided at the beginning of the period is recorded as an increase or decrease in cost of goods sold during the period.

4. Tangible fix asset

Tangible fixed assets are stated at cost less accumulated depreciation

Tangible fixed assets are depreciated on a straight-line method

Tangible fixed asset depreciation are recorded in the year in accordance with Circular 45/2013/TT-BTC of the Ministry of Finance

5. Prepayments

Prepaid expenses include short- terms and long terms in the balacne sheet. Prepaid expenses are stated at original cost and allocated on a straight-line basis over their estimated useful lives

6. Payables

The classification of payables such as trade payables and other payables must be implemented the following principles

- Trade payables include commercial payables incurred from purchase-sale transactions;
- Other payables include non-commercial or non-trading payables.

The Company bases on the remaining terms of payables at the reporting date to classify as long-term or short-term.

7. Loans and finance lease liabilitie

Loans and finance lease liabilities include loans, are monitored detailed for each loan object, loan agreement; for the term of loan and type of foreign currency. The due loans within the next 12 months from the reporting date are presented as short-term loans and finance lease liabilities.

8. Accrued Expenses

Actual costs incurred in the reporting year but not yet paid due to lack of invoices or insufficient accounting records and documents are recorded in production and business expenses of the reporting period.

9. Owner'S Equity

Owner's contribution capital is recognized in line with the amount actually contributed by the shareholders.



Share premium is recognized according to the difference between the issue price and par value of shares upon issue, the difference between the re-issuance price and the book value of treasury shares.

10. Revenue

The Company's revenue recorded in the Profit and Loss report is revenue from sale of goods and rendering of services

11. Revenue deductions

Revenue of the Corporation includes sales of products, goods, lease, others.

12. Costs of goods sold and services rendered

Cost of sales is recognised based on actual incurred and match with revenue, including: cost of goods, services sold in the period, recorded according to the principle of matching with revenue and the principle of prudence.

13. Expenses from financial activities

Financial expenses includes interest expenses and losses from exchange differences

14. Selling Expenses

Selling expenses represent the actual expenses incurred in the process of selling products, goods and service rendered of the accounting period, including: salary of sales Dept, cost of sales promotion, product introduction, packaging and shipping.

15. Administration Expenses

Administrative expenses represent the general management expenses of the Company incurred in the accounting period, including the salary and insurance expenses of management staff; expenses of office materials, work tools; depreciation of fixed assets for management; land rental, outsourcing services and other cash expenses.

003
ĐN
Ổ P
IỘ
LONG
YE

Đơn vị: CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HẠ LONG
Địa chỉ: Số 71, Lê Lai, Phường Máy Chai, Quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng
Mã số thuế: 0200344752

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG
NOTES FOR FINANCIAL STATEMENT
Quý IV - Năm 2024
Quarter IV - 2024

THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI
VÀ BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH
SUPPLEMENT INFORMATION FOR THE DISCLOSED ITEMS IN
BALANCE SHEET AND PROFIT AND LOSS STATEMENT

1. Tiền/ Cash		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Tiền	Cash	15,057,553,487	12,070,306,185
Các khoản tương đương tiền	Cash equivalents	-	-
		15,057,553,487	12,070,306,185
2. Đầu tư tài chính ngắn hạn/ Short-term investments		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Đầu tư ngắn hạn khác	Held-to-maturity investments	7,501,725,000	-
		7,501,725,000	-
3. Các khoản phải thu ngắn hạn/ Current receivables		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	Trade receivables	49,677,245,992	41,029,911,181
Trả trước cho người bán ngắn hạn	Advances to suppliers	3,925,311,203	2,102,189,280
Các khoản phải thu khác	Other receivables	8,047,052,121	7,926,392,728
Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	(9,807,081,195)	(9,472,681,947)
Tài sản thiếu chờ xử lý	Shortage of assets awaiting resolution	-	-
		51,842,528,121	41,585,811,242
4. Hàng tồn kho/ Inventories		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Hàng tồn kho	Inventories	105,424,591,061	150,390,531,267
- Hàng đang đi trên đường	Goods in transit	1,561,056,000	-
- Nguyên vật liệu tồn kho	Raw materials	36,821,520,210	52,425,448,862
- Công cụ, dụng cụ trong kho	Tools and supplies	1,411,943,730	3,475,144,527
- Chi phí SXKD dở dang	Work in progress	5,991,022,713	26,740,038,335
- Thành phẩm tồn kho	Finished goods	29,934,648,181	43,400,466,212
- Hàng hóa	Merchandises	29,704,400,227	24,349,433,331
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	Provision for obsolete inventories	(1,858,746,968)	(2,516,412,764)
		103,565,844,093	147,874,118,503
5. Tài sản ngắn hạn khác/ Other short-term assets		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Chi phí trả trước ngắn hạn	Short-term prepaid expenses	2,009,117,037	1,453,836,393
		2,456,090,987	1,759,260,343
6. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn/ Long-term investments		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Đầu tư vào công ty con	Investments in subsidiaries	61,110,926,449	15,110,926,449
- Công ty TNHH MTV Hạ Long - Đà Nẵng	Ha Long Canfoco - Da Nang Company Limited	60,000,000,000	15,000,000,000
- Trường mầm non Hạ Long	Ha Long Canfoco Kindergarten	110,926,449	110,926,449
- Công ty TNHH MTV Thực phẩm Cột đèn		1,000,000,000	-
		61,110,926,449	15,110,926,449
7. Tài sản dài hạn khác/ Other long-term assets		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Chi phí trả trước dài hạn	Long-term prepaid expenses	2,901,157,753	2,960,507,949
		2,901,157,753	2,960,507,949

8. Tài sản cố định/ Fixed Asset

(a) Tài sản cố định hữu hình/ Tangible Fixed Assets

	Nhà cửa, vật kiến trúc	Máy móc thiết bị	Phương tiện vận tải	Thiết bị quản lý	Tổng cộng
	<i>Housing and Structures</i>	<i>Equipment and Machineries</i>	<i>Transportation and vehicles</i>	<i>Management Equipment</i>	<i>Total</i>
Nguyên giá/ Original cost					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	32,436,476,546	71,441,922,143	3,295,411,481	77,183,314	107,250,993,484
Chuyển từ xây dựng cơ bản dở dang					-
Mua trong kỳ	685,661,648	426,670,000	-	-	1,112,331,648
Xóa sổ					-
Thanh lý					-
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	33,122,138,194	71,868,592,143	3,295,411,481	77,183,314	108,363,325,132
Khấu hao lũy kế/ Accumulated depreciation					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	31,391,433,464	56,391,432,569	1,975,179,989	77,183,314	89,835,229,336
Khấu hao trong kỳ	308,050,860	3,538,085,192	192,627,840	-	4,038,763,892
Thanh lý					-
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	31,699,484,324	59,929,517,761	2,167,807,829	77,183,314	93,873,993,228
Giá trị còn lại/ Remaining value					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	1,045,043,082	15,050,489,574	1,320,231,492	-	17,415,764,148
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	1,422,653,870	11,939,074,382	1,127,603,652	-	14,489,331,904

(b) Tài sản cố định vô hình/ Intangible Fixed Assets

	Quyền sử dụng đất <i>Land use rights</i>	Phần mềm <i>Software</i>	Tổng cộng <i>Total</i>
Nguyên giá/ Original Cost			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	11,987,672,202	2,146,590,000	14,134,262,202
Mua trong kỳ	-	-	-
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	11,987,672,202	2,146,590,000	14,134,262,202
Khấu hao lũy kế/ Accumulated depreciation			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024		2,050,102,809	2,050,102,809
Khấu hao trong kỳ	-	96,487,191	96,487,191
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	-	2,146,590,000	2,146,590,000
Giá trị còn lại/ Remaining value			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	11,987,672,202	96,487,191	12,084,159,393
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	11,987,672,202	-	11,987,672,202

9. Thuế và các khoản nộp nhà nước/ Statutory obligations

		31/12/2024	01/01/2024
		VND	VND
Thuế GTGT hàng bán nội địa	<i>Output VAT</i>	2 372 986 959	2 451 411 787
Thuế thu nhập cá nhân	<i>PIT</i>	154 473 841	126 217 278
Thuế thu nhập doanh nghiệp	<i>CIT</i>	489,297,756	583 453 823
		3,016,758,556	3,161,082,888

10. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn/ Short-term loan and payable for finance leasing

	31/12/2024	01/01/2024
	VND	VND
Ngân hàng TMCP Ngoại Thương Việt Nam - CN Nam Hải Phòng	27 008 865 597	18 453 444 340
Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam - CN Nam Hải Phòng	40 975 233 415	43 897 670 195
Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - Hải Phòng		6 891 994 519
Ngân hàng TMCP Kỹ thương Việt Nam - CN Hải Phòng		31,803,872,490
	67 984 099 012	101 046 981 544

11. Vốn chủ sở hữu/ Owners's equity

	Vốn góp của chủ sở hữu	Thặng dư vốn cổ phần	Quỹ đầu tư phát triển	LNST chưa phân phối	Tổng cộng
	Contributed chartered capital	Share premium	Supplementary capital reserve fund	Undistributed earnings	Total
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2024	50,000,000,000	15,753,387,350	29,020,260,148	10,429,586,364	105,203,233,862
Lợi nhuận trong năm	-	-	-	49,367,274,006	49,367,274,006
Chia cổ tức	-	-	-	(6,000,000,000)	(6,000,000,000)
Trích quỹ khen thưởng, phúc lợi	-	-	-	(750,000,000)	(750,000,000)
Thưởng	-	-	-	(1,200,000,000)	(1,200,000,000)
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2024	50,000,000,000	15,753,387,350	29,020,260,148	51,846,860,370	146,620,507,868

12. Doanh thu/ Revenue

		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Doanh thu bán hàng hóa, thành phẩm	Sale Revenue	138,221,896,435	127,941,322,713
Doanh thu khác	Other sale revenue	1,251,086,474	421,271,941
		139,472,982,909	128,362,594,654

13. Giá vốn hàng bán/ Cost of sale

		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Giá vốn bán hàng hóa, thành phẩm	Cost of sale	96,291,248,412	97,224,221,460
Giá vốn khác	Other Cost of sale	821,106,579	427,926,933
		97,112,354,991	97,652,148,393

14. Doanh thu hoạt động tài chính/ Financial Income

		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Lãi tiền gửi	Interest received	19,460,578	2,415,093
Doanh thu hoạt động tài chính khác	Other financial Income	11,265,938	6,847,132
		30,726,516	9,262,225

15. Chi phí hoạt động tài chính/ Financial Expense

		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Lãi vay ngân hàng	Interest expense	723,854,478	1,495,740,420
Chi phí tài chính khác	Other financial expense	1,156,844,550	174,461,803
		1,880,699,028	1,670,202,223

16. Chi phí bán hàng/ Selling cost

		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Chi phí bán hàng	Selling cost	23,947,049,135	22,090,025,518
		23,947,049,135	22,090,025,518

17. Chi phí quản lý doanh nghiệp/ Administration expense


		Quý IV/2024 VND	Quý IV/2023 VND
Chi phí quản lý doanh nghiệp	Administration expense	5,163,430,924	4,479,063,509
		5,163,430,924	4,479,063,509

NGƯỜI LẬP/ PREPARER

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

Hải Phòng, ngày 21 tháng 01 năm 2025

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER


Nguyễn Thị Thu Phương


KẾ TOÁN TRƯỞNG
Bùi Thị Hương




TỔNG GIÁM ĐỐC
Trương Sỹ Toàn